

ДЕРЖАВНИЙ АРХІВ ЧЕРНІГІВСЬКОЇ ОБЛАСТІ

*Колтавська духовна консисторія*

*Метрична книга про народження євреїв  
в Теремки  
Тремужького повіту  
Колтавської губернії*

*1911 р.*

на *58* арк.

Ф. № *1530*  
Оп. № *6*  
Спр. № *162*







№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣзание.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіан-скій.	Еврейскій.			
1	Обрядъ совершилъ Раввинъ З.Т. Цисеримовъ	2 <sup>го</sup>	10	въ г. Могилевъ м. Луцкаго уезда Милоской губ. Землеманъ-Тимель	Могилевъ м. Луцкаго уезда Милоской губ. Землеманъ-Тимель	Свѣтъ
	свѣдѣніе - Б. Купершюка	2 <sup>го</sup>	9	Могилевъ	Тамма-Мермановъ	Свѣтъ
4	~	2 <sup>го</sup>	10	Примукскій мѣстечко Свѣтъ	Вольскъ-Гершовъ	Свѣтъ
				Воловиль	Мать: Демьянъ	Хана
				Микавна	Мать: Демьянъ	Хана

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣзание.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіан-скій.	Еврейскій.			
2	Раввинъ Цисеримовъ	2/9	10/10	въ г. Могилевъ м. Луцкаго уезда Милоской губ. Землеманъ-Тимель	Могилевъ м. Луцкаго уезда Милоской губ. Землеманъ-Тимель	Свѣтъ
	Б. Купершюка			Могилевъ	Тамма-Мермановъ	Свѣтъ
3	"	3/10	10/10	Примукскій мѣстечко Свѣтъ	Вольскъ-Гершовъ	Свѣтъ
				Воловиль	Мать: Демьянъ	Хана
				Микавна	Мать: Демьянъ	Хана
5	Раввинъ Цисеримовъ	9	10	въ г. Могилевъ м. Луцкаго уезда Милоской губ. Землеманъ-Тимель	Могилевъ м. Луцкаго уезда Милоской губ. Землеманъ-Тимель	Свѣтъ
	Б. Купершюка			Могилевъ	Тамма-Мермановъ	Свѣтъ
				Примукскій мѣстечко Свѣтъ	Вольскъ-Гершовъ	Свѣтъ
				Воловиль	Мать: Демьянъ	Хана
				Микавна	Мать: Демьянъ	Хана

Handwritten scribble or signature at the bottom of the left page.

Handwritten note on the right edge of the right page.

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіан- скій.	Еврейскій.			
6	~		1911 Январь	11	в г. Примукский мѣ- Камышанский Авраамъ Камышанский Александръ Вайханский, мать: Деметр- Туйсов	дочь Ума	
7	~		11	20	" Примукский мѣ- шанинъ Камилъ Серико Адковъ. Крупинский, мать Хад-Басев	дочь: Риса	
4	-	Раввинъ А. Гарекинъ	7/14	2/20	с. Ве- Мужинский мѣшанинъ Исаакъ Исаковъ Исаковъ-Исаковъ Исаковъ Исаковъ-Исаковъ (оказано: Исаковъ Исаковъ) Аграновъ, мать: Маша Срулевна	сынъ: Нахумъ	

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіан- скій.	Еврейскій.			
8	~		1911. Январь	11	в г. Фриссенский мѣ- Камышанский Александръ Камышанский Александръ Девкина, мать: Девкина	дочь: Рейза	
5		8. Курьеръ	8/15	10/20	"	Примукский мѣ- шанинъ Гейманъ- Мельхъ Аврамовъ Каспий, мать: Деметр	сынъ: Зальманъ-Лейба
6			9/16	22/20	"	Мужинский мѣ- шанинъ Менделъ Исаковъ Полонский, мать: Хана Иса- ковна	сынъ: Вулберъ

Списокъ имъ  
всѣмъ

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіан- скій.	Еврейскій.			
9	-	-	1911 Январь 13	1125 276 12	в г. Золотоношскій	дядя: Прилуцканинъ Аронъ Иерковичъ Рогачевъ скій, мать: Хана פוליצאנין ארון בן יצחק רוגאצ'עו : ארן האם חנה	
7	-	-	1911 19/26	1125 276 12	Миханский г.	сестра: Наталія Терниговъ доч. Анжелы Ширшовъ Сромаревъ, мать: Михаилъ פוליצאנין נתאלה טערניג'ע דאכטער אנהעלע שירש'ע סרומארעו : מאמע מיכאל	
8	-	-	21/28	276 12	Прилуцкий м.	сестра: Шанинъ Аронъ Давидъ Тамманъ никовъ, мать: Рейза פוליצאנין ארון בן דאָויד טאָמאַן ניק'עו : מאמע רײַזע	

Копия скана  
2/11/32

1 вересня 1920 р. судано  
свідомство в предку ісраїлітсько.

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіан- скій.	Еврейскій.			
9	-	-	1911 Мартъ 23/30	1125 276 12	в г. Миханский г.	сестра: Прилуцкий м. Давидовъ Иерковъ Вейза, мать: Мая Микхова פוליצאנין דאָויד בן דאָויד ווייזע : מאמע מייא מיכ'עו	
10	-	-	23/30	276 12	Прилуцкий м.	сестра: Шанинъ Израиль Ной-Юселевъ Туревскій, мать: Сора פוליצאנין ישראל בן נוי-יוסעל טורעווסקי : מאמע סורא	
10	-	-	27	276 12	Прилуцкий м.	дядя: Шанинъ Рейса Терлиновъ Розовъ мать: Рейза פוליצאנין רײַזע בן רײַזע טערלינוו'ע רוזעווסקי : מאמע רײַזע	

30 вересня 1920 р. судано  
свідомство в предку ісраїлітсько.

RA

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣзаніе.		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Ж-нск.	Христіанскій.	Еврейскій.			
11	-	Раввинъ З.Т. Миерринъ	1911	Квль	в г. Теркаскій мѣ	свѣт.	
		Б. Купер-ситокъ	21/28	21/21	при мѣстѣ Шуклука въ Ковѣ Хмельницкій, мать: Рехель	Вулесоръ	
					משה בן יוסף ורחל, רב	ש"ס: פ	
11	~		27	21	Мещанскій м. Богослава Каневского уездъ Авсей-Зеликъ Липовъ	дѣвч.	
					Тень мена: Тень	Маша	
					משה בן יוסף ורחל, רב	ש"ס: פ	
12	~		28	21	Прилуцкій мѣстачинъ Тамаръ Довидовъ Мовшъ	гоѣв.	
					мать Песѣ	Вихна	
					ש"ס: פ	ש"ס: פ	

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣзаніе.		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Ж-нск.	Христіанскій.	Еврейскій.			
12	-		1911	Квль	в г. Мещанскій. Рос	свѣт.	
		Б. Купер-ситокъ	26	21	при мѣстѣ Теркиговской мукаруф. Мендель	Аврамъ	
					Ханна-Баркавъ	Мирей	
					Волгина, мать: Сора-Бейла		
					משה בן יוסף ורחל, רב	ש"ס: פ	
					משה בן יוסף ורחל, רב	ש"ס: פ	
			28	21	Мещанскій двайня:		
13					Мещанскій Беръ-Файвисъ	свѣт.	
					Лосилевъ-Симховъ	Аковъ-Аронъ	
					Новиковъ, мать:		
					Мехамма-Сима	гоѣв.	
					Израиль-Айзи	Тень	
					Ковна		
					משה בן יוסף ורחל, רב	ש"ס: פ	
					משה בן יוסף ורחל, רב	ש"ס: פ	
					משה בן יוסף ורחל, רב	ש"ס: פ	
					משה בן יוסף ורחל, רב	ש"ס: פ	

Копія снѣж. 529 2 58  
 67-56  
 Копія снѣж. 529 842  
 2011 56



Ma



№	Кто совершалъ		Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіан-скій.	Еврейскій.			
14	-	Свершилъ Равв. З. Т. Цифриновъ	1911. Январь 29	ברך ב"ר	в с. Прилуки Черниговской губ.	Мозманъ Авраамъ Лейбовъ Козакевичъ, мать: Сара Лейсаховна	свнѣ: Евстаѣ
<p>Всего родившихся в Январѣ мѣсяцѣ тысяча девятисотъ одиннадцатой года мѣсяцъ года зимняго днѣ, неженка тринадцатъ.</p> <p>Тринадцатъ Раввинъ З. Т. Цифриновъ</p> <p>Староста З. М. Рабинъ</p> <p>Капуланъ Ш. Ш. Рабинъ</p> <p>Генералъ В. Г. Рабинъ</p>							

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіан-скій.	Еврейскій.			
15	-	Раввинъ, Свѣршилъ Цифриновъ	1911. Мартъ 31	ברך ב"ר	в с. Прилуки Черниговской губ.	Мозманъ Авраамъ Лейбовъ Козакевичъ, мать: Сара Лейсаховна	свнѣ: Евстаѣ
14	-	Раввинъ, Свѣршилъ Цифриновъ	1911. Мартъ 8	ברך ב"ר	в с. Прилуки Черниговской губ.	Мозманъ Авраамъ Лейбовъ Козакевичъ, мать: Сара Лейсаховна	свнѣ: Евстаѣ
15	-	Раввинъ, Свѣршилъ Цифриновъ	1911. Мартъ 8	ברך ב"ר	в с. Прилуки Черниговской губ.	Мозманъ Авраамъ Лейбовъ Козакевичъ, мать: Сара Лейсаховна	свнѣ: Евстаѣ

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіанскій.	Еврейскій.			
16	8. Купер-штадт	Февраль 18	18	18	В г. Прилуцкий	Прилуцкий Ибраимъ-Израимовъ Сарагуинскій мать: Зисель	дочь: Ума
17	~	13	13	13	Прилуцкий	шанинъ Михаилъ Пейсаховъ Туревскій, мать: Ента	дочь: Рэйна
16	8. Купер-штадт	8/15	20/5	20/5	Лохвицкій	Пейсахъ Авраимовъ Сатановскій, мать: Тагаса	сынъ: Зисельманъ

Асъ шифтъ славянъ  
Циркль, обведенъ въ  
контуръ. Шифтъ  
отверстанъ 11<sup>м</sup> Габ. 18

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіанскій.	Еврейскій.			
18	~	Февраль 17	17	17	В г. Прилуцкий	Прилуцкий Пейсахъ Шмеркевъ Канъ мать: Хай-Злата	дочь: Рэйна
19	~	18	18	18	Кременецкій	шанинъ Юда-Лейба Нохимавъ Перемь, мать: Сара-Рисъ	дочь: Митген-Брава
17	17	А. Барскій	13/20	13/20	Прилуцкий	шанинъ Зисельманъ Екусемиъ Мака Ревинъ, жена: Тагаса-Хай	сынъ: Эврейманъ

18

№	Кто совершал		Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіан-скій.	Еврейскій.			
18		Раввинъ	Сентябрь	13/20	въ с. Сокиринъ	Глуховскій мѣщанинъ Мад-лейзеръ Шуршевъ	свѣтъ: Авраамъ-Аса
		Ср. Берковъ			матр. Давидъ	Сима-Ривка	מרת דוד, מרת רבקה
19		"	17/24	въ с. Прилуцкій	Прилуцкій мѣщанинъ	Илья Анкелевъ	свѣтъ: Аншеле
		А. Борскій			матр. Туревскій	матр: Френъ	מרת פרידל
20		"	23	"	Прилуцкій мѣщанинъ	Ора Липновъ	горб: Ривка
					матр: Сара Рейна	Рачинскій	מרת סרה ריינה

№	Кто совершал		Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіан-скій.	Еврейскій.			
20		Раввинъ	Сентябрь	25	въ с. Прилуцкій	Прилуцкій мѣщанинъ Берехъ Нахимова	свѣтъ: Авраамъ
		Ср. Берковъ			матр. Давидъ	Безнамовъ	מרת דוד, מרת רבקה
21		Раввинъ	Сентябрь	25	въ с. Прилуцкій	Прилуцкій мѣщанинъ Ароно Камманъ	свѣтъ: Давидъ
		Г. Куперъ			матр. Шимонъ	Лейзеровъ	מרת שמואל
21		"	Сентябрь	28	"	Провизоръ Берко Давидъ	горб: Давидъ
					матр: Давидъ	Розенбергъ	מרת דוד
					матр: Сара Рейна	Израилевна	מרת סרה ריינה

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣзаніе.		Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.	
	Мужес.	Женс.	Христіан-скій.	Еврейскій.				
22	-	Раввинъ	франц.	28 II	Въ 2	Примукскій	свѣтл:	
			сентябрь	28 II	Три	Израиль Мовшовъ	Исидоръ	
			26	21	мукотъ	Камановъ	Исидоръ	
		Д. Куперъ	апрѣль	11		Мать: Ольга Самановна		
		Имаѣ	мартъ	24				
			5 III	11				
8	8	Всемъ радивымъ ихъ въ септѣмбріи мукотамъ поимъ вассиль менскіи вассиль дунъ						
		Примукскій Раввинъ						
		Маросинъ М. Рабинъ						
		Камановъ Д. Мукотамъ						
		Ученіи Свѣтлымъ						

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣзаніе.		Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужес.	Женс.	Христіан-скій.	Еврейскій.			
23	-	Свершилъ	Мартъ	28 II	Въ 2	Мать: дочь Кожа	свѣтл:
		апрѣль	1/8	21		При мукотамъ мукотамъ	
		Свершилъ	1/8	11		Мукотамъ Зелика Мовшева Камановъ	Исидоръ
		Свершилъ				Мать: Анна	Исидоръ
		Д. Куперъ				Исидоръ	
24	-	"	1/8	21	"	Примукскій мукотамъ	свѣтл:
						Исидоръ	
						Мукотамъ	
						Мать: Анна	
25	-	"	3/11	26	"	Мукотамъ мукотамъ	свѣтл:
						Мукотамъ Мукотамъ	Исидоръ
						Мукотамъ	
						Мукотамъ	

Handwritten notes at the bottom right of page 10.

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяць рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіан- скій.	Еврейскій.			
26	Мужск.	Женск.	Обрядъ совершилъ Раввинъ Д.И. Искренновъ, ахризаніе Г. Курьеръ-Юск	Мартъ 5/ 12	в.г. При- лукъ	Мать: Прилукъ скадъ миданка Сонъ Шко- лкелевна Сарнозова ה'תקפ"ח י"ב י"ג ה'תקפ"ח י"ב י"ג	Свент: Исаакъ- Яковъ
27	Мужск.	Женск.	"	11/ 18	"	Пирятинскій миданскій Симонъ Шко- лкелевъ Ма- зыровъ, мать: Рохна ה'תקפ"ח י"ב י"ג ה'תקפ"ח י"ב י"ג	Свент: Бейнъ- Нахманъ
28	Мужск.	Женск.	"	12/ 19	"	Прилукскій мидан- скій - Лейбъ Шковъ Леви Мать: Золда-Лейб ה'תקפ"ח י"ב י"ג ה'תקפ"ח י"ב י"ג	Свент: Израиль

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяць рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіан- скій.	Еврейскій.			
22	Мужск.	Женск.	Обрядъ совершилъ Раввинъ Д.И. Искренновъ, ахризаніе Г. Курьеръ-Юск	Мартъ 13/ 13	в.г. При- лукъ	Мать: Прилукскій мидан- скій Шумай Аврамовъ Ле- вендовскій, Мать: Рохель ה'תקפ"ח י"ב י"ג ה'תקפ"ח י"ב י"ג	Свент: Итцъ
23	Мужск.	Женск.	"	13/ 13	"	Миданскій Ковенскій губ. Россіенскаго уѣзда Шидловскаго Общества Ароно- Хаймъ Янкелевъ Соломовицъ, мать: Цина Шоломовна ה'תקפ"ח י"ב י"ג ה'תקפ"ח י"ב י"ג	Свент: Ривка
29	Мужск.	Женск.	Обрядъ совершилъ Раввинъ ахризаніе Г. Курьеръ-Юск	15/ 22	в.г. Мидан- скій	Минскій губ. Сверженскій мидан- скій Ресель Ароновъ Даров- скій, мать: Цина Зершкавна ה'תקפ"ח י"ב י"ג ה'תקפ"ח י"ב י"ג	Свент: Торуха Зем

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣзаніе.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
30	Раввинъ 8. Купершицкiй	Мартъ 10 <sup>го</sup> 21 / 28	вс 2. / 21	вс 2.	Примукскій мѣшчанинъ Давидъ Лукашъ мать: Матильда מטילדא : פאטער לוי : פאטער	сынъ: Аронъ
24	~	Мартъ 10 <sup>го</sup> 21	вс 2. / 21	вс 2.	Гадвекскій мѣшчанинъ Самуилъ Боруховъ мать: Хая Анкелевна חיה : פאטער חיה : פאטער	двѣицъ: дочери: Мина Рейзля и Раиса
26	~	Мартъ 10 <sup>го</sup> 26	" / "	"	Примукскій мѣшчанинъ Мануилъ Аврамовъ мать: Лейза מנחם : פאטער לוי : פאטער	дочери: Тимѣя

Исправлено согласно  
справк. Подольского  
рай. 25.07.1922  
Самоевна  
98793 24.XI.23.



№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣзаніе.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
27	~	Мартъ 10 <sup>го</sup> 27	вс 2. / 21	вс 2.	Примукскій мѣшчанинъ Авраимъ Лукашъ мать: Крейна מטילדא : פאטער מטילדא : פאטער	дочери: Тейсѣя מטילדא : פאטער
28	~	Мартъ 10 <sup>го</sup> 27	" / "	"	Мѣшчанинъ Ковенскій общества "Шмидовъ" мать: Мина מנחם : פאטער מנחם : פאטער	дочери: Ривка
31	Раввинъ Барскій	Мартъ 10 <sup>го</sup> 23 / 30	вс 2. / 21	"	Примукскій мѣшчанинъ Камилъ Шварцманъ мать: Маса מנחם : פאטער מנחם : פאטער	сынъ: Иосифъ

27.11.1922  
24.11.1922

מטילדא : פאטער  
מטילדא : פאטער

מנחם : פאטער  
מנחם : פאטער

מנחם : פאטער  
מנחם : פאטער

מנחם : פאטער  
מנחם : פאטער

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіан-скій.	Еврейскій.			
29	~	Марта	27	7/11	Св. Свѣтлицкій мѣ-стечко	Пришанинъ Давидъ Мовшичъ-Берковъ Левинскій, Мать: Сара	дочь: Ейхеводъ
32	-	Раввина, Марта	27,	7/11	Прилуцкій мѣ-стечко	Прилуцкій Общественный Раввинъ-Замѣстникъ Ресель-Замельманъ Исааковичъ, Мать: Фрейга Абрамовна	Сынъ: Яковъ

Куперинъ Яковъ Яковичъ  
31/11 - 20/12  
выданъ дочкою

31/11 - 20/12  
выданъ дочкою

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.	
	Мужск.	Женск.	Христіан-скій.	Еврейскій.				
30	~	Марта	30	2/11	Св. Свѣтлицкій мѣ-стечко	Пришанинъ Фрише-муканъ Мейсовъ Каси-мановичъ, Мать: Слава	дочь: Нехема	
33	-	Раввина, Марта	28,	7/11	Прилуцкій мѣ-стечко	Прилуцкій Общественный Раввинъ-Замѣстникъ Ресель-Замельманъ Исааковичъ, Мать: Роза Израилевна	Сынъ: Беринъ	
11	9	Утону въ рѣкѣ у мѣстечка свѣтлицкаго, мужская пола отрокъ двѣнадцати лѣтъ, имя его не извѣстно.					Раввина 32 Мейс Смаркестъ 31/11 Касманъ 31/11 Френкель 31/11	

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣзаніе.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
Мужск.	Женск.					
34	Обрядъ со вершимъ Раввина Цесерина, о прованіе. Б. Курпершота	Апрѣль 1/8	10/25	Въ мѣщанинъ г. Прилуцкой гуд. Менделъ Гершмановъ, Крейгиновъ, мати: Зиса	Сынъ: Авраамъ Яковъ	מנחם: אברהם יעקב
31	~	3	21	Прилуцкій мѣщанинъ Анзикъ Берковъ Мерлиманъ, мати: Машара	дочь: Хад-Перла	חיה: חיה-פירל
32	~	5	2	Пиротинскій мѣщанъ Мордуха Зельманъ Шлемовъ Березинскій, мати: Майба-Фрейда	дочь: Сара	חיה: סרה

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣзаніе.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
Мужск.	Женск.					
35	Раввина, Б. Курпершота	Апрѣль 5/12	10/25	Въ мѣщанинъ г. Остро Прига Волынской гуд. Лука Аронъ-Шлома Шкавъ Березинъ, мати: Сара Мееровна	Сынъ: Исаакъ	מנחם: יצחק
36	"	7/14	22/6	Прилуцкій мѣщанинъ Осей Анжель Берковъ Нико мавскій, мати: Фрейга	дочь: Устрина-Мееръ	חיה: אסתר-מיר
33	~	8	10	Блисаветградскій мѣщанинъ Амилей Лейбъ Мошковъ Френкель, мати: Дина-Войра Мату совна	дочь: Манка	חיה: מנכה



№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери	Кто родился и какое ему или ей дано имя.	№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіанскій.	Еврейскій.					Мужск.	Женск.	Христіанскій.	Еврейскій.			
34	~	Апрѣль 10 <sup>д</sup> 14 60	~	~	Въ г. Колтавской губ. Пурятинскій мѣшчанинъ Лукашъ Шейманъ Носелевъ	Рокскій, мать: Гейманъ	Детеръ. Рода	37	~	Апрѣль 10 <sup>д</sup> 11/18 10/18	~	~	Въ г. Земледольскій Мошквинскій мѣшчанинъ Лукашъ Шейманъ Носелевъ	Рокскій, мать: Гейманъ	Детеръ. Рода
35	~	14 60	~	~	Въ г. Нуртвинскій мѣшчанинъ Анкель Бершкова	Канцъ, мать: Шейманъ-Блюма	Роск-Ривка	38	~	16/23 11/18	~	~	Въ г. Прилуцскій мѣшчанинъ Шейманъ-Блюма	Канцъ, мать: Шейманъ-Блюма	Роск-Ривка
36	~	14 60	~	~	Молодчанка Тутанка Рохель Аврамовна Тайкина	~	Детеръ								

Имя: Шейманъ, въ еврейскомъ перетолкѣ, можетъ быть выведено. Слѣдуетъ написать Шейманъ Носелевъ. Рода. Цифра



11

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣзаніе.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
39	Ф. Куперман	Апрель 18/125	2	Лохвицкій	Пришанинъ Лука Кохминовъ Касикъ, мать: Хад-Тисъ (она же: Хайка)	сынъ: Рувинъ
37	~	19	2	Восницкій	мидианинъ Авраамъ Зовидовъ Танзбургъ, мать: Малка Диевна	сынъ: Тауба
40	А. Баркинъ	Апрель 22	2	Карсунскій	мидианинъ Аронъ Ароновъ Цирульникъ, мать: Роземъ Мовшевна	сынъ: Лазарь

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣзаніе.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
38	~	Апрель 24	6	Прилуцкій	Пришанинъ Лука Шема Масфточевъ, мать: Хад-Ута Израиль-Лейбовна	сынъ: Двейра
41	Ф. Куперман	22/29	2/21	Прилуцкій	мидианинъ Матусъ Задманъ-Зовидовъ Сидицкій, мать: Авраамъ-Срейга Анкелевна Шевель	сынъ: Шевель

Handwritten signature or mark at the bottom right of the page.

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужеск.	Женск.	Христіан-скій.	Еврейскій.			
39			Апрѣль 29	21	Сел.	Гродненскій уездъ. Боресткаго уезда Каменец-Литовскій уѣздъ Маманъ Давидъ - Мовша Шмуйло-Гермоновичъ Гуринскій, мать: Сара Ривка	доч.:
42			апр. 28	21		Прилуцкій уездъ Матино Джекель Зуссера Караски, мать: Маса Мерошка	доч.:



№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужеск.	Женск.	Христіан-скій.	Еврейскій.			
39			Апрѣль 29	21	Сел.	Прилуцкій уездъ Матино Джекель Зуссера Караски, мать: Маса Мерошка	доч.:
40			Апр. 30	10		Нѣжинскій уездъ Матино Джекель Зуссера Караски, мать: Маса Мерошка	доч.:
10	Всего родившихся в апрѣлѣ 1919 года 10 человекъ, изъ нихъ 6 мальчѣвъ и 4 дѣвочки.						

Раавина З.Т. К. и др.  
 Стараоста М. Рибинскій  
 Казначей Е. Никоненко  
 Ученый секретарь Г. Я. Яковлевъ

1110

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣ- заніе.	Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіан- скій.	Еврейскій.			
Мужск.	Женск.					
41	—	Маѡ	2	лѣт 2	<p>Нирвѣтинскій</p> <p>мещанинъ</p> <p>Гѣрманъ Бернко</p> <p>Аврамъ-Берковъ</p> <p>Краснопольскій</p> <p>мать: Фрума</p> <p>Злата Нисоновна</p> <p>אברהם בן נירביתין</p> <p>מרים בן זלטה</p>	<p>добръ</p> <p>Фрейга</p> <p>אברהם בן זלטה</p>
42	—	2	2	"	<p>Примукскій</p> <p>мещанинъ</p> <p>Мовша</p> <p>Лейбовъ</p> <p>Клузманъ</p> <p>мать: Сара-Рей</p> <p>Аронъ-Анкелевна</p> <p>משה בן מנדל</p> <p>לוי בן אהרן</p>	<p>добръ:</p> <p>Махилъ</p> <p>משה בן מנדל</p>

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣ- заніе.	Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіан- скій.	Еврейскій.			
Мужск.	Женск.					
44	А. Барскій	Маѡ	11/11	лѣт 2	<p>Примукскій</p> <p>купецскій, сынъ</p> <p>Иосель</p> <p>Ильд-Сериовъ</p> <p>Зандицскій</p> <p>мать: Ханна</p> <p>אברהם בן יוסף</p> <p>מרים בן חנה</p>	<p>Сынъ</p> <p>Бенедиктъ</p> <p>אברהם בן יוסף</p>
45	8. Купер- мшоу	Маѡ	11/18	"	<p>Примукскій</p> <p>мещанинъ</p> <p>Мендель</p> <p>Вольковъ</p> <p>Менновичскій</p> <p>мать: Сара</p> <p>אברהם בן יוסף</p> <p>מרים בן חנה</p> <p>1920г</p> <p>Иуда-Давидъ</p> <p>Иль-Александръ</p> <p>Сабелъ</p>	<p>Сынъ:</p> <p>Давидъ</p> <p>אברהם בן יוסף</p> <p>מרים בן חנה</p>

фору

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяць рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіан- скій.	Еврейскій.			
43	~	Май	21	12	Черниговскій	дорт:	При мущанинъ Давидъ Довидовъ Буринъ, Райха мать: Дестеръ Ханна-Меввева ה'תק"ל, י"ג ט"ז ח' תמוז ה'תק"ל, י"ג ט"ז ח' תמוז
44	~	13	12	"	Примукскій	дорт:	При мущанинъ Пинхусъ Зальмановъ Зелда Крутикъ мать: Рейга ה'תק"ל, י"ג ט"ז ח' תמוז ה'תק"ל, י"ג ט"ז ח' תמוז

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяць рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему или дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіан- скій.	Еврейскій.			
46	-	Май	13	12	Примукскій	сын:	Б. Купер- штохъ При мущанинъ Тавриэльъ Абрамовъ Авраамъ Каскинъ, мать: Самъ Шкавна ה'תק"ל, י"ג ט"ז ח' תמוז ה'תק"ל, י"ג ט"ז ח' תמוז
47	-	14	12	"	Мущанинъ	сын:	м. Шклова Могилевской д-р. Терид-Беръ Зосиеръ Зосеверинъ Грибниковъ мать: Зохеведъ ה'תק"ל, י"ג ט"ז ח' תמוז ה'תק"ל, י"ג ט"ז ח' תמוז

עב

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣзаніе.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіан-скій.	Еврейскій.			
45	Май 17	110	1	Вр.	Прилуцкий Шлема-Лейба Зусевъ Капитуевскій мать: Шейна- Гителъ Лейбовна	горб: Тасевъ
46	17		1		Виленскій Шлема-Лейбовъ Бройдо, мать: Хас- Рисевъ	горб: Люба

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣзаніе.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или дано имя.
		Христіан-скій	Еврейскій			
47	Май 18	110	2	Вр.	Прилуцкий Шлема-Лейба Аронъ Михелевъ Гейсбергъ мать: Хасевъ	гвайт: горери Хасъ Росевъ
48						
49	20	1	1	Вр.	Могилевскій Шлема-Лейбовъ Мошимъ-Беръ Шмеркавъ Гиттеръ, мать: Ривка	горб: Злата

Handwritten notes in Hebrew and Yiddish, including the date 17/5-66 and other illegible characters.

Кто совершалъ обрядъ и обрѣзаніе.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Христіанскій.	Еврейскій.			
~	Мая 20	110 / 1	св. Луцкинскій	Мироманскій	дочь: Ривка
			Пришлятинъ	Шлема-Довидъ	Першовичъ
				Сиркинъ	Лев
				мать: Хад-Дова	
				משה בן חיה - אבא	רבי: אהרן
				אבא - חיה - אבא	אבא
57	25	110 / 2	..	Мироманскій	дочь: Мисса
				Пришлятинъ	
				Мико Нехембергъ	
				Госпиталь, спрага	
				мать: Гейга	
				משה בן חיה - אבא	אבא
				אבא - חיה - אבא	אבא
118	Мая 25	110 / 1	..	Крупницкій	святи: Моисей
				Авраамъ Муха-Берковъ	
				Крупницкій, мать:	
				Рахиль Зальмановна	
				אברהם בן חיה - אבא	רבי: אהרן
				אבא - חיה - אבא	אבא

VI. 4P 107 7269  
12/5-66.

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣзаніе.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
48	~	Мая 28	110 / 21	св. Луцкинскій	Святи: Семманъ	
				Пришлятинъ		
				Лука Рендери		
				Будинскій		
				мать: Ривка		
				משה בן חיה - אבא	רבי: אהרן	
				אבא - חיה - אבא	אבא	
49	..	Мая 30	110 / 26	..	Святи: Мисса	
				Пришлятинъ		
				Шлема Берковъ		
				Менковскій		
				мать: Лев		
				Вольковна		
				משה בן חיה - אבא	רבי: אהרן	
				אבא - חיה - אבא	אבא	
6 11	Всего родившихся в мѣсяцъ мѣсяцъ мѣсяцъ					
	мужская пола мѣсяцъ, женская					
	одинаковыхъ..					
	Смартостъ					
	Крупницкій					
	Григорій					
	Раввинъ					

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣзаніе.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.	№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣзаніе.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.						Христіанскій.	Еврейскій.			
50	Г. Купер-штотк	Январь 11	1110	Св. г. Кривая	Лубенскій мать: Мина	Сынъ: Ильманъ	52	Январь 5	1110	Св. г. Береза	Передславскій мать: Тереза	дочь: Муха	
51	"	Апрель 11	1120	"	Кривуцкскій мать: Рейза	Сынъ: Давидъ	53	" 7	1120	"	Кривуцкскій мать: Рейза	дочь: Несса	

Handwritten signature or note at the bottom right of the page.



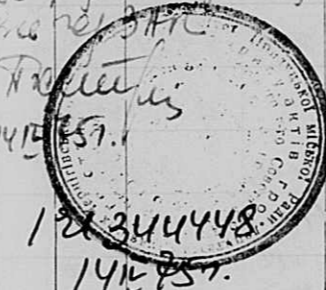
№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣ- ваніе.	Число и мѣсяць ро- жденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Хрстіан- скій.	Еврейскій.			
54	~	Яковъ	110 8	всѣ При му. каж.	Пруцкскій машанинъ Вульберъ Довигове Мовша, мать: Цина קנין אב פ פנין קנין : 57 קוב פנין	дого: Песа
55	~		9 10	..	Пруцкскій машанинъ Нохимъ-Берико Евсей-Азиковъ Холмскій мать: Ридла קנין אב פ פנין קנין : 57 קוב פנין	дого: Срейга

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣ- ваніе.	Число и мѣсяць ро- жденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Хрстіан- скій.	Еврейскій.			
52	-	Яковъ	110 5 12	всѣ При му. каж.	Пруцкскій машанинъ Носонъ Шко-Довигове Казановичи, мать: Рима Бѣлаевна קנין אב פ פנין קנין : 57 קוב פנין	сынъ: Пруцк
56	~		9 10	..	Переяславскій машанинъ Мойсей Сигуевъ Сринкельшѣина мать: Сара Бершевна קנין אב פ פנין קנין : 57 קוב פנין	дого: Песа

III

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣ- заніе.	Число и мѣсяць рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіан- скій.	Еврейскій.			
57	~	Іюль	110 10 20	Св. г.	Прилуцкій Прилуцкіи м. Аба Мовчев каж. Цейтлинъ мать: Хава (она же: Ева) Абрамовна מרת אבא משה בן אברהם ה'תר"ע	дочь: Исцуръ
58	~	12	60	"	Пирятинскій м. Манаши Тимей Шавъ Землявскій, мать: Девка Мовшевна מרת דבקה משה בן אברהם ה'תר"ע	дочь: Мусъ

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣ- заніе.	Число и мѣсяць рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіан- скій.	Еврейскій.			
59	~	Іюль	110 12 60	Св. г.	Зеньковскій Прилуцкіи м. Юда Есеевъ каж. Дремеръ, мать: Фрейга Хамил-Вульберова מרת פריגה חמיל-בולברובה ה'תר"ע	дочь: Девка
53	Однородъ совершилъ Раввинъ, отпрощаніе А. Фарекін	14/ 21	110 15/11	"	Пирятинскій м. Манаши Авруим Мордучовъ Барсикъ, мать: Хад-Цимла מרת ח'ד-צ'מלה ה'תר"ע	сынъ: Ошеръ



3  
43

ה'תר"ע

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.	№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Жensk.	обрядъ и обрѣ-заніе.	Христіан-скій.					Еврейскій.	Мужск.	Жensk.	обрядъ и обрѣ-заніе.			
60	~	Гродис	19	1	Въ м. Гродисъ	Момшанинъ При м. Гродисъ какъ Виленскаго уѣзда Виленскаго губ. Шевель Шевель - (моче: Шейшовъ) - Зад- мановъ Турбовъ, Мать: Ума - Нещ מרינה זילי וויסל פריש פריש - קווי פריש	Горо: Роза Венгана енъ 2/4 4 פריש פריש דועט מלחם כאס: זר	54 [57]	Гродис	16/23	1/1	Въ м. Гродисъ	Момшанинъ м. При Ратиметровки м. Теркаскаго уѣзда какъ Киевской губерніи Ехилъ Марковъ Тимильницкій Мать: Ума - Рейна מרינה זילי וויסל פריש פריש - קווי פריש	сыни: Авраамъ Израиль	
61	~	Гродис	19	7	Примукскій	Момшанинъ Симонъ Лизикова Рейсина Мать Камъ Модресовна מרינה זילי וויסל פריש פריש - קווי פריש	Горо: Сарра מרינה זילי וויסל פריש פריש - קווי פריש	62	Гродис	19	~	Примукскій	Момшанинъ Сруль - Кохъ Срайвишевъ Николаевскій Мать: Дасъ מרינה זילי וויסל פריש פריש - קווי פריש	Горо: Девка מרינה זילי וויסל פריש פריש - קווי פריש	

Ma

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.	№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Ж-нск.	Христіанскій.	Еврейскій.					Мужск.	Ж-нск.	Христіанскій.	Еврейскій.			
55	-	Раввинъ	Январь	21/	св. -	Примукскій	Свѣтлѣ	57	-	Январь	21/	св. -	Харьковский	Свѣтлѣ	
56	-	Г. Куперштокъ	21/	28	7/10	Примукскій Мовша-Лейбъ какъ Хаммаровъ и Когановскій мать: Фейга Свед	Исаакъ Нохим-Ан Шел	58	-	2	6	св. -	Примукскій Мамушанинъ Мамуш какъ Генецинъ, мать: Гинда	Мейеръ Мейеръ	
63	-	Январь	21/	16	св. -	Примук. мовше. Шай - Лейба Нохим-Вольсровъ 30 лотовскій мать: Ривка Сериковна	Гаръ: Гейтлѣ	58	-	2	6	св. -	Примукскій Мамушанинъ Копель Лейбовъ Мамуш мать: Хана-Ривка Мовшевна	Свѣтлѣ: Лейбъ	
7	12	Всемъ родившимся и родившимся в примукскомъ и примукскомъ наша селѣ, еврейскій обрядъ и обрѣзанія Раввинъ Г. Куперштокъ Старостъ Г. Куперштокъ Капутанъ Г. Куперштокъ Генералъ Г. Куперштокъ													

26 января 1920 г. 29 января свидѣнъ  
и уредны инстимурит.

28 января 1920 г. 28 января свидѣнъ  
и уредны инстимурит.

комм. селѣ  
28 ян 1920 г.

28 ян 1920 г.  
28 ян 1920 г.

№	Кто совершалъ	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.	№	Кто совершалъ	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Мужес.	Ж-нск.						Христіан-скій.	Еврейскій.			
59	А. Барскій	7/14	21/22	в. Мшамина	При Духовной Общине Лукаш Мгуменскаго Уззда Милский гуд. Мохимъ Шковъ Васковичъ, мать: Шпринда-Хад	Селинъ	65	А. Барскій	11/14	21/22	в. Мшамина	При Мшамина Лукаш Мовша Аврамовъ Крутицкій, мать: Уна Срайвелевна	дочь: Делька
64		8	21/22	"	Прилуцскій купеческій сынъ Авраамъ Уйна-Савидъ-Мовшевичъ Золотницкій, мать: Геня	дочь: Мина	60	Раввинъ	5/12	22/02	"	Прилуцскій мшамина Махуимъ Израимъ-Юдовъ Рудавскій, мать: Хад-Цера Хизиковна	Селинъ: Ошеръ


4 вересня 1940р. вугаю  
 12-378393-13.11.76.

111-88 2443 89  
 28.05.90.

משה בן יוסף  
 אשתו: חנה

משה בן יוסף  
 אשתו: חנה

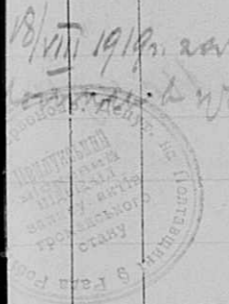
מי

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.	№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Обрядъ и обрѣзаніе.	Христіанскій.					Еврейскій.	Мужск.	Женск.	Обрядъ и обрѣзаніе.			
61				5/12	20/65	Прислуцкий Израиль Бенцион м. Авраама каж. Даровина мать: Дюка	Сын: Михаил Камил Молод	63			9/11	20/65	Прислуцкий Израиль Бенцион м. Авраам-Лейб Шуцман Томасовский мать: Перель Израиль	Сын: Израиль Израиль Израиль Израиль Израиль	
<p>Б. Купер Итахи 1890 год Израиль</p> <p>Копия с 11/11 1956</p> <p>Исправлено согласно извещению Долгопрудненского ЧС ЗКБ от 10.08.44 г. 182 445 323 31. VIII 44.</p> 								<p>10 бересов 1911 року, Бугаєво Ізраїль Бенціон Шуцман</p>							
62				5/12	20/65	Прислуцкий Израиль Анжел Давид Шереметский мать: Дюка	Сын: Давид	64			9/11	20/65	Прислуцкий Израиль Анжел Давид Шереметский мать: Дюка	Сын: Давид	
<p>III-ЕЛ 334742 15.04.93 III-ЕЛ 345303 30.11.93</p>								<p>Михаил м. Симон Теркацкий Ювза Киевской губ. Аврум Лейзеров Томас мать: Соса-Дейла</p>							

Или

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяць рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имени отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіан- скій.	Еврейскій.			
65		Купершток	8/15	11/15	в. г. Прилуцкій Мендель Лейвиковъ Кировскій	Сынъ: Моисей Ан- жикъ	
66			11/18	11/18	Прилуцкій Ариъ Авраамъ- Терешковъ Нум- ковскій, мать: Рива - Ума Мевлевна	Сынъ: Мееръ - Шлема	

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяць рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имени отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіан- скій.	Еврейскій.			
66			16	16	в. г. Прилуцкій Ихемъ - Умо Каммановъ Косоверъ, мать: Хай- Ума Саммановна	дочка: Тодасъ	
67			16	16	в. г. Прилуцкій Мовша - Аренъ Абрамовъ Тарфнъ, мать: Ума Шриомовна	дочка: Рахимъ	



Ja.

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяць рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Ж-нск.	Христіан-скій.	Еврейскій.			
67		А. Барскій	Юлиа 14/21	25 7/6	св. г. Лядвенскій мѣ Пери-манни Торечкаго лукаго ульва Могилев. губ.	Свент: Монуса	
68		"	Юлиа 15/22	25 7/1	" Премукскій мѣ манни Авраамъ Дивевъ Заславскій	Свент: Менахемъ Исаакъ	

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяць рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Ж-нск.	Христіан-скій.	Еврейскій.			
69		То. Купер-итохъ	Юлиа 18/25	25 7/21	св. г. Луденскій мѣ Пери-манни Забманъ лукаго Мардуха-Меерова	Свент: Шас	
70		"	Юлиа 18/25	25 7/21	" Премукскій мѣ манни Тершонъ-Мовша Анкелева Туревскій	Свент: Лейбъ	

Зем



№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣ- ваніе.	Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.	
		Христіан- скій.	Еврейскій.				
68	~	18	1	Св. Крестенуцкий Приимчанинъ Самуилъ Нахмановъ Корсрѣ, мать: Двейра Срейга Обсевна רחוה בראך משה בן יוסף ויהוה אלהינו יהוה אחד	дочб:	Двейра	
69	~	19	2	"	Приимукскій Имчанинъ Анкель-Лейба Барачовъ Косовсрѣ, мать: Песа-Шисрѣ Лейбовна רחוה בראך משה בן יוסף ויהוה אלהינו יהוה אחד רחוה בראך משה בן יוסף	дочб:	Бася

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣ- ваніе.	Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.	
		Христіан- скій.	Еврейскій.				
71	~	24/31	21/6	Св. Крестенуцкий Приимчанинъ Самуилъ Нахмановъ Корсрѣ, мать: Двейра Срейга Обсевна רחוה בראך משה בן יוסף ויהוה אלהינו יהוה אחד	дочб:	Свиль: Израиль	
70	~	26	21	"	Свешукскій Имчанинъ Анкель Шисрѣ Быховскій, мать: Маша Мардухаевна רחוה בראך משה בן יוסף ויהוה אלהינו יהוה אחד רחוה בראך משה בן יוסף	дочб:	Дига

no

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіан- скій.	Еврейскій.			
71						Примукскій мѣ стечко при мачини Анжел- Мерр Лейбавр Клушманъ мать: Хасъ Мелемьевна 1-21258628 21.06.94р.	дочь: Рида Цоренга Сир. буд. Число 1920.
72						Примукскій мѣстечко Авраамъ Израилъ- Левъ Мидениковъ, мать: Сара	дочь: Сренига Ривка

и 3, 4, 8, 7, 5  
24, 11, 7, 5  
Вспомогательный  
Московский  
и 20-го  
09.06.94  
Секция  
России

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіан- скій.	Еврейскій.			
72						Козенечкинъ мѣ- стечко при мачини Авраамъ Мелемовъ Требукоевъ, мать: Сунъ Териъ Берковна 1-21258628 21.06.94р.	дочь: А. Барокін
16 9						Всего родившихся въ формъ мѣстечко мужского пола мѣстечко, менскаго дѣлать думя.	Раввинъ З.Т. Кофъ Сара сина М. Кофъ Капулинъ Е. Кофъ Генриъ Кофъ

20

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣзаніе.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
73	~	Августъ 28	28	в г. Каневскій	дочь: Прилуцкая Шриома Машкова	Детеръ-Лейб
		1	5	Прилуцкая Лука	Тодольскій, мать: Ривка Шоломовна	קט: דטר-לײב היווה יום הולדתו ביום חמשה עשר
74	~	1	5	"	Прилуцкій мещанинъ Авраамъ-Вульбергъ Лейбовъ Сребрнскій, мать: Машка Ароновна	קט: דטר-לײב היווה יום הולדתו ביום חמשה עשר

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣзаніе.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
75	~	Августъ 6	28	в г. Прилуцкій	дочь: Прилуцкая Луиза-Беръ Мовшевичъ	Рейс
		6	28	Прилуцкая Лука	Домантъ, мать: Рондъ	קט: דטר-לײב היווה יום הולדתו ביום חמשה עשר
76	~	7	10	"	Лубенскій мещанинъ Генахъ Мохиловъ-Майселевъ Шавальнискій, мать: Сена	קט: דטר-לײב היווה יום הולדתו ביום חמשה עשר
					מט: משה היווה יום הולדתו ביום חמשה עשר	קט: דטר-לײב היווה יום הולדתו ביום חמשה עשר

Смо

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Ж-нск.	Христіанскій.	Еврейскій.			
73		А. Барскій	Августа 28 8/15	20/3	При мѣщанинъ Мухоморова	Пуховскій Михель Израилевичъ Мурокъ, Зильманъ мать: Хана Мееровна ר' אברהם בן יצחק בן יוסף מירא אשת יצחק	Свнтъ:  .P.:P
74		В. Купер- мити	8/15	20 PK / 2. PPK	..	Лохвицкій мѣщанинъ Абрамъ-Ханъ Юдовъ Каганъ мать: Софа- Ривка Абрамовна אברהם בן יצחק בן יוסף מירא אשת יצחק	Свнтъ: Мохуи P.P.:P

Свидѣннѣ про народъ

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Ж-нск.	Христіанскій.	Еврейскій.			
75		В. Купер- мити	Августъ 28 8/15	20/3	Кремленгускій	Кремленгускій При мѣщанинъ Зильманъ Ароновъ Хотимскій мать: свнтъ Ароновна ר' אברהם בן יצחק בן יוסף מירא אשת יצחק	Свнтъ: Горуха P.P.:P
76		..	10	20	..	Пуховскій мѣщанинъ Зильманъ (свнтъ же: Зильманъ-Марковъ Лейбъ) Израилевичъ Мурокъ, мать: Деметр Мохимовна אברהם בן יצחק בן יוסף מירא אשת יצחק	Свнтъ: дуръ: P.P.:P

1940 р. видано свидѣннѣ в уреднѣ инстимучію.

all

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Ж-нск.	Христіан-скій.	Еврейскій.			
78			Августъ 11	1871	Въ г. Мѣлжискии	дочь: <b>Люба</b> מלכה דוביצא פרימא מאמא: פרימא פרימא מאמא: פרימא פרימא	
79			12	1871	Черкасскій мѣлжискии	дочь: <b>Сара</b> Августъ-Терци Мардуха Тершадскій Мамі: Двѣра מאמא: דבירה פרימא מאמא: פרימא	

Слова "Миръ и миръ", заклинаніе  
Имя и фамилия не записаны.  
Равъ. Шендъ

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Ж-нск.	Христіан-скій.	Еврейскій.			
76			Августъ 16/23	1871	Въ г. Мѣлжискии	сынъ: <b>Лейбъ</b> При мѣлжискии мужск. Израиль Шуцмановъ Срейдиновъ Мамі: Деметр מאמא: דעמעטר פרימא מאמא: פרימא	
77			17/24	1871	Глуховскій мѣлжискии	сынъ: <b>Исаакъ</b> Тирша Зальмановъ Шуцманскій Мамі: Сара-Редя מאמא: סארא-רעדיא פרימא מאמא: פרימא	

Б. Курьер  
матері

29/4-211  
Aug. 21/1  
Копія маіма  
6/11/71

Handwritten signature or mark at the bottom right of the page.

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣзаніе.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
80	~	Августъ	17	в г. Примульскій	дочь: Рэйса	30/11/1900. Внучка секретаря
				Примаманья Лу Шмуль-Цирх Каш	Рывкинъ, мать: Бейля Ароновна	11-80 408875 06.05.85
					מרת רייזא פרידמאן	
81	~	19	"	Передславскій	дочь: Люба	
				Примаманья Зелмановъ	Ремкинъ, мать: Нехамъ Хаас	
					מרת לובא רייזא פרידמאן	

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣзаніе.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
78	-	Авг.	20/27	в г. Примульскій	дочь: Рэйса	20/27/16
				Примульскій	Каш Теримовичъ	Александръ
				А. Барокъ	Свердловъ, мать: Лей Беркавна	מרת רייזא פרידמאן
79	-	"	24/31	"	дочь: Люба	24/31/15
				"	Примаманья Замтанъ, урода	Миха Роменскаго
					улица Давидъ	Нахманъ
					Икель-Гершовъ	Непоидицкій
					мать: Дасъ	Дизикавна
					מרת לובא רייזא פרידמאן	מרת רייזא פרידמאן

עו



№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Ж-нск.	Христіан- скій.	Еврейскій.			
82			Сент.	11/11	в. г.	Примукскій При мѣщанинъ Лукашъ Берковъ Мясниковъ, мать: Миня משה בן יוסף בן יוסף בית: פתח	дочь: Рейз מרים
83		Раввинъ, А. Барскій	7/14	20/11/18	"	Можжинскій мѣщанинъ Илья Мейбовъ Самойловичъ, мать: Хана Каломановна חיים בן יוסף בן יוסף בית: פתח	Сынъ Зайвманъ זאבמן

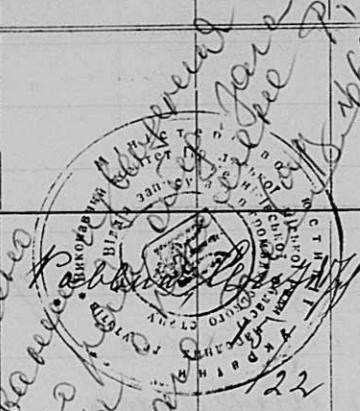
№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Ж-нск.	Христіан- скій.	Еврейскій.			
83			Сент.	10	в. г.	Примукскій При мѣщанинъ Лукашъ Ароно Шмуневъ Михинаревъ, мать: Раха- левъ Угелъ- Буркы: "К" те митамъ, Рав. Чиз (по метрику: Левъ Тершкавна) משה בן יוסף בן יוסף בית: פתח	дочь: Роза רזה
84			10	7/11	"	Примукскій мѣщанинъ Срець-Шмунъ Мовша-Мейбовъ Карасикъ, мать: Ривка Зайвелева חיים בן יוסף בן יוסף בית: פתח	дочь: Роза רזה

לע



№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.	№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіан- скій.	Еврейскій.					Христіан- скій.	Еврейскій.	Мужск.	Женск.			
84	-			122		Сынъ: Пришвантинъ Александръ Израиловъ мать: Аноса	Сынъ: Александръ Израиловъ	86	-	Равлинъ, Куперштокъ	15/22	1	Сынъ: Пришвантинъ Александръ Берковъ Шоломъ, мать: Сера Соселевна	Сынъ: Александръ	
85	-		15/22	1/21		Сынъ: Козелецкій Пришвантинъ Терши Абрамовъ Каменецкій мать: Брота Сосифъ-Шардуковна	Сынъ: Абрамъ Юда	87	-	"	16/23	2/21	Сынъ: Земледѣлецъ Увѣтнѣнскій Колотинъ Мигирин скаго уѣзда Кіев. уѣд. Мамуеръ Тилевъ Державецъ, мать: Аена	Сынъ: Давидъ	

на исправленіе  
и основаніи  
М. П. Куперштокъ  
Сав. Шоломъ  
111-82-25500  
05.01.93  
111-81-347346  
05.08.93  
ЛР.09.9



משה בן יוסף (אב) ורחל (אם)  
בית שמש, תל אביב  
תש"ב

За

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣзание.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.	№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣзание.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіан-скій.	Еврейскій.						Христіан-скій.	Еврейскій.			
85	~	Сент. 16	1921	в г. Прилуцкѣ	Прилуцкіи Михаилъ Израиль-Шендеровъ Однопозовъ, Истеръ	дочь:	87	~	Сент. 23	1921	в г. Брестъ-Литов	Прилуцкіи Анжелъ Дид-Беровъ Холъ, Дидка	дочь:
					мать: Анна Иуко-Севидавна	מרת אנה יוקא-סבידא						מרת אנה יוקא-סבידא	
86	~	16	1921	в г. Прилуцкѣ	Михаилъ Майкиелъ Михелевъ Франкии	дочь: Лед	88/88	~	23	1921	в г. Прилуцкѣ	Михаилъ Анжелъ Авраамъ-Беровъ Забманъ Муревскій	дочь: Сент:
					мать: Фрейда	מרת פריידא						מרת פריידא	

10

№	Кто совершалъ		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.		Кто родился и какое ему или ей дано имя.	№	Кто совершалъ		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.		Кто родился и какое ему или ей дано имя.	
	Ж-нск.	Мужск.		Христіанскій.	Еврейскій.			Христіанскій.	Еврейскій.		Христіанскій.	Еврейскій.		
89				Октоб. 26	Сент. 2	Козмонопольскій гора. При мизаминъ Лука Авнеръ Аврамовъ Мави Вайнштейнъ мави: Фейга Сура Иселевна דאָס איז די טאָכטער פֿון אַברעם און די קעניגין פֿון מירע	88 1/2				Октоб. 1/8	Сент. 1/6	Климовскій гора. Мизаминъ Лейзер Волоквер Силонскій мави: Дина זי איז די טאָכטער פֿון אַבֿרעם און די קעניגין פֿון מירע	Зуеманъ гора: Хана אָם פֿון אַבֿרעם און די קעניגין פֿון מירע
91				1	7	Всего рожденных в сентобръ 1897 году мизаминъ мави: Лука Авнеръ אָם פֿון אַבֿרעם און די קעניגין פֿון מירע	91				1	7	Криуцкии гора. Мизаминъ Мика Нохилова Бездомная мави: Даш Сави Беркавна אָם פֿון אַבֿרעם און די קעניגין פֿון מירע	гора: Даш מאָם פֿון אַבֿרעם און די קעניגין פֿון מירע

Всего рожденных в сентобръ 1897 году мизаминъ мави: Лука Авнеръ  
אָם פֿון אַבֿרעם און די קעניגין פֿון מירע

Криуцкии Раввинъ Ш. М. Рувинъ  
מאָרעס ז. מ. רובינאָוויטש

Капуцкый Е. Николаевъ  
קאָפּוּטּקאַ ע. נ. קאָלמאָוויטש

Генералъ Е. Сулейманъ  
גענעראַל ע. סולמאַן

מועד

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей даво имя.
	Мужск.	Женск.	Христіан- скій.	Еврейскій.			
92	~	Октябрь	5	10	Въ Оршанскій При мѣщанской школа	дочь: Монашев Евелевскій, Сима- мать: Майка Перл (она же Миня) Лейзеровна אשר יצאנו ממצרים ואלה שמות בני ישראל אשר יצאו ממצרים	
93	~	6	10	..	Вѣхавскій Мѣщанской Мендери Арановъ Аленеръ, мать: Стера אשר יצאנו ממצרים ואלה שמות בני ישראל אשר יצאו ממצרים	дочь: Вейна	

24 серианд 1920 р. видано свидѣннѣ  
в урѣднѣ инстѣтнцїи

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей даво имя.
	Мужск.	Женск.	Христіан- скій.	Еврейскій.			
94	~	Октябрь	6	10	Въ Мѣщанскій При Шуровнѣ школа	дочь: Маша Кася Срушевна Чернухинъ, Майка Слова: мать: Ма" и др. <del>файл</del> Pablina M... מיה קר ישרה בדין	
95	~	7	10	..	Примучкохій Купеческій сынъ Мовша Анкель Яселевъ Качовскій, мать: Тахиль Рубиновна אשר יצאנו ממצרים ואלה שמות בני ישראל אשר יצאו ממצרים	дочь: Вейна	

на

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужеск.	Женск.	Христіанскій.	Еврейскій.			
86		~	Окт. 11	Иен 12	Въ с. Крутицкій кахъ	Примукскій муниминъ Сл. мамъ Мізеровъ Ривка Крутицкій мать: Двѣра-Рахель	горь:
<i>31 серпня 1920 року видано свідоцтво за предм. іменами</i>							
89	Д. Купер-Шторг	Равлинъ	27 14	Іюль 11	Въ с. Восницкій стабл. Шибуръ	Восницкій муниминъ Іосифъ Лейбовъ Рыховскій, Займанъ мать: Миффа-Нисановна	Свѣтъ:
<i>י"ד י"ג תמוז ה'תר"ע</i>							

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужеск.	Женск.	Христіанскій.	Еврейскій.			
90		-	Окт. 10	Иен 11	Въ с. Земледельск. каревка	Земледельск. муниминъ Словоути Терни Мардухава Дубавицкій мать: Майба-Рубевна	Свѣтъ: Беніаминъ
<i>י"ד י"ג תמוז ה'תר"ע</i>							
97		~	16	2	Въ с. Крутицкій круць	Примукскій муниминъ Мендель Лейбовъ Маниловъ мать: Ута-Два Аншель-Беревна	горь: Лейба
<i>י"ד י"ג תמוז ה'תר"ע</i>							

ка

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Ж-нск.	Христіан-скій.	Еврейскій.			
91		А. Барскій	Октябрь 11/18	2/16	въ 2	Черкасскій мѣст. Пришаманъ Шлема Ерулева Гилевичъ, мать: Ривка Мордуховна וְשֵׁם הַבֵּן שְׁמוֹנָה עָשָׂר וְשֵׁם הַאִמָּה רִיבְקָה בַּת מֹרְדֻכַּי הַבְּרִי	Сынъ: Израиль Гери
92		"	17/24	1/16	"	Лубенскій мѣст. Копріелевъ, мать: Сара Мовшевна וְשֵׁם הַבֵּן מֹשֶׁה וְשֵׁם הַאִמָּה סָרָה בַּת מֹשֶׁה הַבְּרִי	сынъ: Моисей

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Ж-нск.	Христіан-скій.	Еврейскій.			
93		А. Барскій	Октябрь 17	"	въ 2	Пришаманъ мѣст. Тога Аврамовъ Барогинскій, мать: Гителъ Анкелевна וְשֵׁם הַבֵּן אֶבְרָהָם וְשֵׁם הַאִמָּה גִּתֵּל בַּת אֲנָקֵל בַּת שְׁמוֹנָה עָשָׂר וְשֵׁם הַאִמָּה רִיבְקָה בַּת מֹרְדֻכַּי הַבְּרִי	Сынъ: Яковъ
98		"	17	"	"	Можманскій мѣст. Дмитровски Кономанскаго урзга Мухомъ Анкелевъ Гасманъ, мать: Гинда Рохъ וְשֵׁם הַבֵּן מֹשֶׁה וְשֵׁם הַאִמָּה גִּינְדָה בַּת רֹחַ וְשֵׁם הַאִמָּה רִיבְקָה בַּת מֹרְדֻכַּי הַבְּרִי	сынъ: Давидъ

Але

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Ж.иск.	Христіан-скій.	Еврейскій.			
99	~		Октябрь 17	ноябрь	всѣ	Лубенскій мѣстечко Маминъ Шей- манъ Мейше- вичъ Дубовицкій, мать: Бася-Либя Беркевичъ ש"ס"ה י"ז אב תר"מ ה"ש	дари: Митя
100	~		18	6	"	Прилуцкій Маминъ Мовша-Файвель Берковъ Мотылевъ, мать: Хав-Фейга Мордуховна ה"ש - סיוון ק"ק ה"ש - אדר א' תר"כ	дари: Ривка

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Ж.иск.	Христіан-скій.	Еврейскій.			
94	-		Октябрь 20	ноябрь	всѣ	Прилуцкій Маминъ Фейга-Азика Юсели-Берковъ Мухманъ, мать: Алма (она же: Гута- Фруца) ה"ש - אדר א' תר"כ ה"ש - אדר א' תר"כ	дари: Ханна
95	-		Октябрь 25	ноябрь	"	Минской губ. Ново-грудскаго уѣзда Ново-мѣстскій мѣстечко Маминъ Мендель Вульфовъ Беа- зовичъ, мать: Рохель ה"ש - אדר א' תר"כ ה"ש - אדר א' תר"כ	дари: Яковъ

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Ж-нск.	Христіанскій.	Еврейскій.			
101			Октябрь 26	1100	всѣ 2	Могилевскій уѣздъ Периковскій мѣстечко матушки Ресмы Каминова Самскій мать: Ханка Тувбеевна она же Хана Мевелевна	дочь: Мама
96		А. Барскій	Октябрь 27	1100	всѣ 2	Прилуцкій мѣстечко матушка Ари- Леѣва Мовша- Мотелевна Шенжавицкій, мать: Шейна- Ресс	Сестр.: Зусманъ

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Ж-нск.	Христіанскій.	Еврейскій.			
97		А. Барскій	Октябрь 30	1100	всѣ 2	Прилуцкій мѣстечко матушка Рувимъ - Теренко Араимъ - Шеремовъ Туревскій, мать: Маргуша Хад. Цина Араимовна	дочь: Мама
1012		Раввинъ Ш. М. Равинъ	Всѣхъ	1200	всѣхъ	Всѣхъ родившихся въ окрестностяхъ мужского пола евреевъ, женскихъ дочерей.	



№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужеск.	Женск.	Христіанскій.	Еврейскій.			
98			Модеръ	11ен 2/9	всѣ 20/1100	Роменскій мѣ Пришанинъ Хаукемъ Лейвихъ Мовшевъ Таникштейнъ Жена его: Мв Совидовна יחיה בן יוסף וסרה בת יוסף אבא משה בן יוסף	Свентъ: Давидъ אבא: ד
102			3	50	"	Прилуцкій мѣ Израиль-Зандъ Анкелевъ Калановъ мать: Манка (она же: мамара) יסרה אסרה בן יוסף בריעו היום חברה	Свентъ: Сара אבא: ס

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужеск.	Женск.	Христіанскій.	Еврейскій.			
99			Модеръ	11ен 4/11	Хуторъ Покровъ Ка	Борзенскій мѣ Ишанинъ Аронъ Мовшевъ Миренскій мать: Сара - Майва יחיה בן יוסף וסרה בת יוסף אבא משה בן יוסף	Свентъ: Исаакъ אבא: ס
100			7/14	11ен 60/1100	всѣ	Прилуцкій мѣ Израиль-Терико Авель-Юсеевъ Крупинскій мать: Сара-Бейнъ Лейбовна יחיה בן יוסף וסרה בת יוסף אבא משה בן יוסף	Свентъ: Исидъ אבא: ס

11 березня 1900 р. Іудано вѣдимо  
І. ур. ієвѣицкіи

Mei

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Ж-нск.	Христіанскій.	Еврейскій.			
101	-		10/17	100	Серг.	Мидианца Вил. При-мемской гуд. Вил. Лукас Лейскаго гудзда м. Лебедева Тосель-Тиринъ Аронъ Анкелески Суп. Вил. Валехманн или Филентухъ, мать: Манаба Теринелла	Самъ: 1920р.
103	~		11	2	Серг.	Прилуцкій мидианца Исаакъ Шамсон ова Гилверцъ, мать: Ривка	Дора

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Ж-нск.	Христіанскій.	Еврейскій.			
104	~		12	100	Серг.	Прилуцкій мидианца Вил. Лукас Лейскаго гудзда м. Лебедева Тосель-Тиринъ Аронъ Анкелески Суп. Вил. Валехманн или Филентухъ, мать: Манаба Теринелла	Самъ: 1920р.
105	~		12	2	Серг.	Прилуцкій мидианца Исаакъ Шамсон ова Гилверцъ, мать: Ривка	Дора

Ja-

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣзание.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіан-скій.	Еврейскій.			
100	~	Ноябрь	1900	в. 2	Передславскій мужчины Абрамъ Шерковъ-Анжеловъ Куровскій, мать: Уста- ва Мардуковна	дочь: Нелла
107	~	17	6	"	Мужчины Крепел- скаго общества Ве- риковскаго уѣзда Могилевскій губ. Анжелъ Блвовъ Кукунъ, мать: Хана-Белла Носиловна	дочь: Рейна- Детеръ

1920р. вугане сѣ-  
дично і уредно інсѣміуііо  
Копія скана  
19/10/21

האם ידועה  
היא: אמה  
היא: אמה

היא: אמה  
היא: אמה

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣзание.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіан-скій.	Еврейскій.			
102	-	Ноябрь	1900	в. 2	Росинскій мужчины Анжелъ Лейбовъ Толховскій, мать: Голда Абрамовна	сын: Лев Исаакъ
108	~	23	7	"	Прилукскій мужчины Займанъ Давидъ Музновитъ, мать: Сара-Лина Марковна	дочь: Давидъ

17/11  
124  
А. Барскій

1920р. вугане сѣ-  
дично і уредно інсѣміуііо

היא: אמה  
היא: אמה

היא: אמה  
היא: אמה

דני



№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіан- скій.	Еврейскій.			
111			Подпись 1600 30	??	в г. Прилуки. мѣстн.	дочь:	
			25/III 1920г. <i>бугаре елизавета</i> <i>огредну итени итени</i> <i>свѣтлар тушес</i>		Прилуки. Авраам. Лейзеръ какъ Термих-Лейбавъ Лейзеръ, мать: Витъ Бенедиктинова <i>בנימין בן יצחק בן יוסף</i> <i>לוי בן יצחק בן יוסף</i> <i>ישראל</i>	Иисъ	
105			Подпись 1600 29	1600	Мѣстн. м. Алек сандровки Кіевскаѣ	сынъ:	
			А. Баркинъ <i>Брежневъ</i>	1600	дѣл. Мизинъ Термиховъ Каволоукинъ, мать: Каѣ <i>יוסף בן יצחק בן יוסף</i> <i>היה רב</i>	Аковъ	
8	10	Всемъ [уцеринитѣ] <i>נודעו לנו כי</i> <i>מזיקים זמני ובענין מניסקא</i> <i>היה זמן קצת מן היום</i>			Раввинъ <i>של</i> <i>מדינה</i> Старостъ <i>של</i> <i>המדינה</i> Капуланъ <i>של</i> <i>המדינה</i> Генералъ <i>של</i> <i>המדינה</i>	<i>היה זמן קצת מן היום</i> <i>היה זמן קצת מן היום</i>	

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіан- скій.	Еврейскій.			
112			Секаторъ 1600 2	20	в г. Митрополичьѣ	дочь:	
					Прилуки. мѣстн. аминъ какъ Мееръ Давъ Лейзеровъ (онъ же Мееръ Давовъ) Мар- голинъ, мать: Лей Берковна <i>יוסף בן יצחק בן יוסף</i> <i>היה זמן קצת מן היום</i>	Флора	
113			5	20	Прилукискій	дочь:	
					мѣстн. аминъ Мардуха Цицковъ Леви, мать: Детеръ Мардуховъ на <i>יוסף בן יצחק בן יוסף</i> <i>היה זמן קצת מן היום</i>	Юдифъ	

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяць рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіан- скій.	Еврейскій.			
114			Секатфа 1100 6	10	в. м. Козелецкій Прилуцкимъ кактъ Майсей Абрамовъ Сасрамановичъ, мать: Циба Скучіељевна הווי אברהם אבינו הווי אברהם אבינו	дано:  Срейга	
106			6/13	1100 10	в. м. Прилуцкій Сред. мѣщанинъ Абраамъ-Анжелъ Ароновъ Товѣлкинъ, мать: Дана Скучевна הווי אברהם אבינו הווי אברהם אבינו הווי אברהם אבינו	Свѣтл:  Берг	

В. Курн-  
шторъ

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяць рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіан- скій.	Еврейскій.			
115			Секатфа 1100 7	10	в. м. Прилуцкій Прилуцкимъ Мордухъ Срай Вишевъ Хасенко, мать: Рейзъ Анжелевна הווי אברהם אבינו הווי אברהם אבינו	дано:  Рахиль- Лей	
107			Секатфа 1100 7/14	10 1600	в. м. Прилуцкій мѣщанинъ Дядь Селиковъ Крижевскій мать: Петеръ Анжелевна הווי אברהם אבינו הווי אברהם אבינו	Свѣтл:  Аковъ	

А. Баркинъ

Смо

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіанскій.	Еврейскій.			
~ 116 ~			Секатъ	9	св. 2. Манашии м. При Могилевской губ. Лукашъ Горецкаго уѣзда м. "Лядови" Мееръ Гудальевъ Гудальевъ, мать: Маиша - Двейра	дочь: Рахиль	
117 ~			9	2	" Манашии м. Шклова Могилев. губ. Леиша Гершмановъ Муръ, мать: Гурля Вульсравна	дочь: Спринда	

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож-денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіанскій.	Еврейскій.			
108 -			Секатъ	9/16	св. 2. Манашии м. При Лядови Горецкаго Лукашъ уѣзда Могилевской губ. Мейлахъ Шеховъ - Берковъ Гурель, мать: Мееръ Вульс Шинцель-Зенаховна	дочь: Хаимъ	
109 -			12/19	3/11	" Прилуцкий манашии Лейзеръ - Липман (сынъ псе: Гурчелъ - Мовша) Гершмановъ Госрманъ, мать: Асна Анкелевна	дочь: Лейбъ	

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяць рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіан- скій.	Еврейскій.			
118	~	Декабрь 12	в с.	и	в с.	Примукскій мужск. <u>Камилъ Забывановъ</u> Змуч. Зейгеръ, <b>Сора</b> мать: <u>Марица</u> Рива	горь: מריצא ריבא
<p>Въ форму въ сказки слова: "Примукскій" медий еврейска. См. дуетъ гитамъ: "Суджскій" Раввинъ З. Ш. Ш.</p>							
119	~	14	в с.	и	в с.	Примукскій Рудов. мужск. <u>Мане Авраамъ</u> Цоликъ <b>Детеръ</b> Нолькавскій, мать: <u>Малка</u>	горь: מנחם אברהם צוליק נולקאבסקי מלקא

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяць рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіан- скій.	Еврейскій.			
120	~	Декабрь 15	в с.	и	в с.	Примукскій мужск. <u>Лева-Шека</u> Юссевъ <b>Гитма</b> Воловиръ, мать: <u>Хиса</u>	горь: לויא שיקא יוסעווא וולוויר חיסא
110	-	16/23	н/п	н/п	в с.	Примукскій мужск. <u>Мовина</u> Нахмилъ <b>Гиринъ</b> Юлатаревъ мать: <u>Сора</u> Забыванъ- Берковна	Свирь: מובינא נחמיל גירין יולאטארעווא סורא זאבובאנ בערקובנא

Handwritten signature or mark at the bottom right of the page.



№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣ- ваніе.	Число и мѣсяць рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіан- скій.	Еврейскій.			
111	А. Гарскій	Декабрь 17/	6/26 24	вср. При м. Смильчи мукань Теркасскаго уѣзда Кіевскои губ.	Михаилъ Расромиль Анжелевъ Заславскій мать: Прага Озеровна	Сынъ: Нохумъ
112	"	17/	6/26 24	"	Колотонскій Михаилъ Каукаль Аврамовъ Канманъ, мать: Трайна	Сынъ: Лейзеръ

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣ- ваніе.	Число и мѣсяць рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіан- скій.	Еврейскій.			
113	Г. Курпер- лимак	Декабрь 18/	21/26 25	вср. При Витевска мукань Менделъ Евхановъ Ладковъ, мать: Ума Симоневна	Михаилъ Битевска Менделъ Евхановъ Ладковъ, мать: Ума Симоневна	Сынъ: Айзикъ
114	"	19/	21/26 20	вср. Ар- казь- евка	Примухкій Михаилъ Майсей Цеховъ Межізеръ, мать: Ронд Шоломовна	Сынъ: Авраамъ Рувинъ

no

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣ- ваніе.	Число и мѣсяць рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіан- скій.	Еврейскій.			
115	А. Барскій	Секатр 26 21 / 28	26 28	Св. Минами м. При Квотника Рв лукашиска урзда Минской гуд. Длвхононь Анхель-Мордухов Рудини, мать: Вхеведъ Шевелевна	Сын: Аког- Мордухов	
121		22	22	Прилуцкій Минами Мерз-Пинхусъ Ушковъ Леви, мать: Сара	доч: Шейна- Сррейда	

№	Кто совершалъ обрядъ и обрѣ- ваніе.	Число и мѣсяць рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіан- скій.	Еврейскій.			
116	А. Барскій	Секатр 26 24 / 31	26 27	Прилуцкій При минами лукашиска Анхель-Неахъ Мерз-Номовъ Козанъ, мать: Хана Абрам-Мовшевка	Сын: Мерз- Номовъ	
122		26	26	Минами Милославичскаго овицска Кем мовичскаго урзда Могилевской гуд. Гирца Вуцеровъ Касими, мать: Лей-Рачъ Абрамевна	доч: Толма	

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужеск.	Женск.	Христіан- скій.	Еврейскій.			
117			Декабрь 27	27	в. с.	Минчанский м. Симонъ Израиловичъ Угленкаго уездъ Минской губ. Лейзеръ Мавшевъ Шанира, мать: Над	двѣицъ Свиновъ Исидъ и Мардучъ
118			24 3. Дек. 1912	24	в. с.	24 уездъ Могилевскій губ. Могилевскій Минчанскій Шанира, мать: Над	и Мардучъ
123			Декабрь 29	29	в. с.	Прилуцкий Минчанскій уездъ Насртювъ Мотевъ Музновичъ, мать: Дѣицъ Мардучовна	дочь: Евста

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужеск.	Женск.	Христіан- скій.	Еврейскій.			
119			Декабрь 29	29	в. с.	Прилуцкий Минчанскій уездъ Израиловичъ Угленкаго уездъ Могилевскій губ. Могилевскій Минчанскій Шанира, мать: Дѣицъ Мардучовна	Свѣтъ Исидъ и Мардучъ
120			Декабрь 30	30	в. с.	Прилуцкий Минчанскій уездъ Насртювъ Мотевъ Музновичъ, мать: Дѣицъ Мардучовна	дочь: Евста

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіанскій.	Еврейскій.			
121		А. Барскій	30 / 30 / 1912		Венг.	Принцукіи	Свенд.
16		Раввинъ Ш. Ш. Ш. Ш.				Венг. Принцукіи	

Имовъ родившихся въ Венгрии и ево урду еврейска са

№	Кто совершалъ		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія,		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Мужск.	Женск.	Христіанскій.	Еврейскій.			
122		Принцукіи	1911		Венг.	Принцукіи	Свенд.
		Староста Ш. Ш. Ш. Ш.				Кашарей & Ш. Ш. Ш. Ш.	

Венг. Принцукіи 1911

Кашарей & Ш. Ш. Ш. Ш.

1912 г. Января 15 дня. Принцукіи Венгрии

судебно установлено, что по произведенным, согласно 1886 ст. 1 х. ур. 1876 г. ревизіонной книги окладов, что подвешенность и поправки не имеют, сии сими

указомъ равно подвешены и утверждены

мы Кашарей & Ш. Ш. Ш. Ш.

Городской голова

Члены Урада

Сергей

